

16 Karera mono iwazu, tachi todomarite,
kasanete kotaezareba tote,
Ware ani machi orubeken ya?
17 Ware mo mizukara waga bun wo kotaer,
Waga omoi wo arawasan.
18 Ware ni wa kotoba michi;
Waga uchi no kokoro shikiri ni sekaru.
19 Waga hara wa kuchi wo hirakazaru
sake no gotoshi,
Atarashiki kawabukuro no gotoku ima
ni mo saken to su.
20 Ware toki idashite mune wo yasunzen
to su,
Ware kuchi wo hirakite kotaen.
21 Kanarazu ware wa hito ni katayorazu ;
Hito ni hetsurawaji.
22 Ware wa hetsurau koto wo shirazu ;
Moshi hetsurawaba, ware no Tsukuri-
nushi tadachi ni ware wo tachi ta-
mōbeshi.
33 Sareba, Yobu yo, kou, waga iu koto
wo kike,
Waga subete no kotoba ni mimi wo
katamukeyo,
2 Miyo, ware kuchi wo hiraki,
Shita wo kuchi no naka ni ugokasu.
3 Waga iu tokoro wa tadashiki kokoro
yori izu :
Waga kuchibiru akiraka ni sono chishi-
ki wo noben.
4 Kami no rei ware wo tsukuri,
Zennōsha no iki ware wo ikashimu.
5 Nanji moshi yoku seba ware ni kotaeyo ;
Waga mae ni kotoba wo ii tsuranete
tate.
6 Ware mo nanji to onajiku Kami no
mono nari :
Ware mo mata tsuchi yori torite tsuku-
rareshi nari.
7 Waga igen wa nanji wo osoreshimezu,
Waga ikioi wa nanji wo assezu.
8 Nanji waga kiku tokoro nite mono
ieri,
Ware nanji no kotoba no koe wo kikeri
iwaku,
9 Ware wa isagiyoku shite toga nashi,
Ware wa tsumi naku, ashiki koto waga
mi ni arazu :
10 Miyo, kare ware wo semuru hima wo
tazune,
Ware wc onore no ata to kazoe ;
11 Waga ashi wo kase ni hame,

Waga subete no okonai ni me wo tsuke
tamau to.
12 Miyo, ware nanji ni kotaen, nanji kono
koto ni oite tadashikarazu ;
Kami wa hito yori mo ōi naru mono ni
imaseri.
13 Kare sono subete okonau tokoro no
kotowari wo shimeshi tamawazu,
tote.
Nanji kare ni mukaite ii arasou wa
nanzo ya ?
14 Makoto ni Kami wa hito tabi futababi
to tsuge shimeshi tama naredo,
Hito kore wo satorazaru nari.
15 Hito umai suru toki, mata wa toko
ni nemuru toki ni,
Yume, aruiwa yo no ma no maboroshi
no uchi nite ;
16 Kare hito no mimi wo hiraki,
Sono oshiyuru tokoro wo in shite katō
shi ;
17 Kaku shite hito ni sono ashiki waza
wo hanareshime,
Takaburi wo hito no naka yori nozoki ;
18 Hito no tamashii wo mamorite haka ni
itarashimezu,
Hito no inochi wo mamorite tsurugi
ni horobizarashime tamaau.
19 Hito toko ni arite itami ni semerare,
Sono hone no naka ni taezu tatakai no
aru ari ;
20 Sono kokoro kuimono wo itoi,
Sono tamashii umaki mono wo mo
kirau.
21 Sono niku wa yase ochite miezu ;
Sono hone wa miezarishi mono made
mo arawa ni nari.
22 Sono tamashii wa haka ni chikayori,
Sono inochi wa horobosu mono ni
chikazuku.
23 Shikaru toki ni moshi kare to tomo ni
hitori no tsukai ari,
Sen no uchi no hitori ni shite chuhō
to nari,
Tadashiki michi wo hito ni shimesaba ;
24 Kami kare wo awaremite ii tamawan,
Kare wo sukuite haka ni kudaru koto
nakarashimeyo,
Ware sude ni aganai no mono wo
etari to.
25 Sono niku wa kodomo no niku yori mo
mizumizushiku nari,

Sono wakaki toki no arisama ni
kaeran.
26 Kare moshi Kami ni inoraba, Kami
kure wo kaerimi ;
Kare wo shite sono mi kao wo yoro-
kobi miru koto wo eseshime tamaw-
wan ;
Kami wa hito no tadashiki ni mukui
wo nashi tamōbeshi.
27 Kare hito no mae ni utaite in,
Ware wa tsumi wo okashi, tadashiki
wo magetari ;
Saredo mukui wo komurazu.
28 Kami waga tamashii wo aganaite haka
ni kudarashimezu,
Waga inochi hikari wo min.
29 Somosomo Kami wa korera no moro-
moro no koto wo
Shibashiba hito ni okonai,
30 Sono tamashii wo haka yori hiki kae-
shi,
Inochi no hikari wo mote kare wo
terashi tamaau.
31 Yobu yo, mimi wo katamukete ware
ni kike ;
Kou, moku seyo ; ware kataran.
32 Nanji moshi iubeki koto araba, ware
ni kotaeyo ;
Kou, katare ; ware nanji wo tadashi to
sen to hossureba nari.
33 Moshi nakuba ware ni kike ;
Kou, moku seyo ; ware nanji ni chie
wo oshien.
34 Eryū mata kotaete iwaku,
2 Nanjira chie aru mono yo, waga kotoba
wo kike ;
Chishiki aru mono yo, ware ni mimi wo
katamukeyo.
3 Kuchi no kuimono wo ajiwau ga
gotoku,
Mimi wa kotoba wo wakimau.
4 Warera mizukara zehi wo kiwame,
Warera morotomo ni zen-aku wo
akiraka ni sen.
5 Sore Yobu wa iu, Ware wa tadashi,
Kami ware ni tadashiki sabaki wo
hodokoshi tamawazu ;
6 Ware wa tadashikaredomo itsuwaru
mono to seraru ;
Ware wa toga nakeredomo waga mi
no yakizu ie gatashi to.

7 Nanibito ka Yobu no gotoku naran ?
Kare wa nonoshiri wo mizu no gotoku
ni nomi ;
8 Ashiki koto wo nasu monodomo to
majiwari,
Akunin to tomo ni ayumu nari.
9 Sunawachi kare ieraku, Hito wa Kami
to shitashimu to mo,
Mi ni eki nashi to.
10 Sareba, nanjira kokoro aru hitobito yo,
ware ni kike ;
Kami wa aku wo nasu koto kiwamete
naku ;
Zennōsha wa fuki wo okonau koto
kiwamete nashi.
11 Kaette hito no shiwaiza wo sono mi ni
mukui,
Hito wo shite, sono okonai ni shita-
gaite uru tokoro arashime tamaau.
12 Kanarazu Kami wa ashiki koto wo
nashi tamawazu,
Zennōsha wa sabaki wo mage tamawa-
zaru nari.
13 Tare ka kono chi wo kare ni yuda-
neshi mono aran ?
Tare ka zensekai wo sadameshi mono
aran ?
14 Kami moshi sono kokoro wo onore ni
nomi mochii,
Sono rei to iki to wo onore ni hiki
modoshi tamawaba ;
15 Moromoro no ketsuniku kotogotoku
horobi,
Hito mo mata chiru ni kaerubeshi.
16 Nanji moshi satoru koto wo eba, kou,
ware ni kike :
Waga kotoba no koe ni mimi wo so-
badateyo.
17 Tadashiki wo nikumu mono ani yo wo
osamuru koto wo eu ya ?
Nanji ani ito tadashiki mono wo ash-
shi to subeken ya ?
18 Ō taru mono ni mukaite, Nanji wa
yokoshima nari to ii,
Tsukasa taru mono ni mukaite, Nanji-
ra wa ashishi to iubeken ya ?
19 Mashite kimi taru mono wo mo katayo-
rimizu,
Mazushiki mono ni koete tomeru mono
wo kaerimiru gotoki koto wo sezaru
mono ni mukaite wo ya ?
Kaku shi tamaau wa, karera mina ona-

jiku sono mi te no tsukuru tokoro
nareba nari.
 20 Karewa matataku hima ni shini,
Tami wa yo no ma ni horobite kie use,
Chikara aru mono mo hitode ni yora-
zu shite nozokaru.
 21 Sore Kami no me wa hito no michi no
ue ni ari,
Kami wa hito no subete no ayumi wo
misonawasu.
 22 Aku wo okonau mono no mi wo kaku-
subeki
Kurayami mo naku, shikage mo nashi.
 23 Kami wa hito wo shite sabaki wo uke-
shimuru made ni,
Nagaku sono hito wo ukagau ni oyo-
bazu.
 24 Chikara aru mono wo mo shiraburu
koto wo mochiizu shite uchi horob-
shi,
Hoka no hitobito wo tatete kore ni
kae tamau.
 25 Kaku no gotoku karera no waza wo
shiri;
Yo no ma ni karera wo kutsugaeshi
tamaeba, karera wa yagate horobu.
 26 Hito no miru tokoro nite,
Karera wo akunin no gotoku uchi
tamau.
 27 Kowa karera somukite kore ni shita-
gawazu,
Sono michi wo mattaku kaerimizaru
ni yoru.
 28 Karera kaku no gotoku shite tsui ni
mazushiki mono no sakebi wo kare
no moto ni itarashime,
Nayameru mono no sakebi wo kare ni
kikashimu.
 29 Kare heian wo tamau toki ni wa, tare
ka ashishi to iu koto wo en ya?
Kare kao wo kakushi tamau toki ni
wa, tare ka kore wo miru wo en
ya?
Ikkoku ni okeru mo, ichi nin ni okeru
mo, subete onaji.
 30 Kaku no gotoku yokoshima naru mono
wo shite yo wo osamuru koto nakar-
ashime,
Tami no wana to naru koto nakara-
shimu.
 31 Hito wa yoroshiku Kami ni mosube-
shi,

Ware wa sude ni korashimeraretari,
futa tabi ashiki koto wo seji:
 32 Waga mizaru tokoro wa, kou, ware ni
oshie tame :
Ware moshi ashiki koto wo nashitaru
naraba, kasanete kore wo nasaji
to.
 33 Kare ani nauji no konomu gotoku ni
mukui wo nashi tamawan ya?
Shikaru ni nanji wa kore wo togamu,
sareba nanji mizukara kore wo era-
bubeshi, ware wa seji;
Nanji no shiru tokoro wo ie.
 34 Kokoro aru hitobito wa ware ni iwan,
Ware ni kiku tokoro no chie aru hito-
bito wa iwan :
 35 Yobu no in tokoro wa wakimae nashi,
Sono kotoba wa satokarazu to.
 36 Negawaku wa, Yobu owari made kok-
romiraren koto wo,
Sowa ashiki hito no gotoku ni kotaer
wo naseba nari.
 37 Makoto ni kare wa onore no tsumi ni
toga wo kuwae,
Warera no naka ni arite te wo uchi,
Katsu kotoba wo shigeku shite Kami
ni sakarau.
 35 Eryū mata kotaete iwaku,
2 Nanji wa in, Waga tadashiki wa Kami
ni masarerit to.
Nanji kore wo tadashi to omou ya?
 3 Sunawachi nanji ieraku, Kore wa ware
ni nani no eki aran ya?
Tsumi wo okasu ni kurabureba nani
no masaru tokoro ka aran to.
 4 Ware kotoba wo mote nanji,
Oyobi nanji ni soeru nanji no tomora
ni kotaen.
 5 Ten wo aogite miyo;
Nanji no ue naru takaki sora wo
nozome.
 6 Nanji tsumi wo okasu tomo, Kami ni
nani no sawari ka aran?
Toga wo sakan ni suru tomo, Kami ni
nani wo nashi en ya?
 7 Nanji tadashikaru tomo, Kami ni nani
wo atōru wo en ya?
Kami nanji no te yori nani wo ka uke
tamawan?
 8 Nanji no aku wa tada nanji ni onajiki
hito wo sonzen nomi;

Nanji no zen wa tada hito no ko wo
eki sen nomi.
 9 Shietage no hanahadashiki ni yorite
sakebi;
Ikioi aru mono no ude ni osarete yoba-
waru hitobito ari.
 10 Shikaredomo hitori to shite, Ware wo
tsukureru Kami wa izuku ni imasu
ya to iu mono nashi:
Kare wa hito wo shite yo no uchi ni
uta wo utau ni itarashime;
 11 Chi no kemono yori mo yoku warera
wo oshie,
Sora no tori yori mo warera wo
kashikokarashime tamau mono nari.
 12 Ashiki monodomo no ogori takaburu ni
yorite,
Kaku no gotoku hitobito sakebedomo
kotōru mono arazu.
 13 Munashiki kotoba wa Kami kanarazu
kore wo kiki tamawazu,
Zennōsha kore wo kaerimi tamawaji.
 14 Nanji wa ware kare wo mi tatematsu-
razu to iu to iedomo,
Sabaki wa Kami no mae ni ari, kono
yue ni nanji kare wo matsubeki nari.
 15 Ima kare ikari wo mote bassuru koto
wo sezu,
Tsumi toga wo fukaku kokoro ni tome
tamawazaru (ga gotoku naru) ni
yorite;
 16 Yobu kuchi wo hirakite munashiki
koto wo nobe;
Muchi no kotoba wo shigeku su.
 36 Eryū mata kotoba wo tsugite iwaku,
2 Shibaraku ware ni yuruse, ware nanji
ni shimesu koto aran;
Nao Kami no tame ni iubeki koto
areba nari.
 3 Ware hiroku waga chishiki wo tori,
Ware no Tsukurinushi ni tadashiki wo
kisen to su.
 4 Waga kotoba wa makoto ni itsuwari
narazu;
Chishiki no mattaki mono nanji no
mae ni ari.
 5 Miyo, Kami wa chikara aru mono ni
mashimasedomo, nani wo mo iyashi-
me tamawazu;
Sono satori no chikara wa ōi nari.
 6 Ashiki mono wo ikashi okazu;

Nayameru mono no tame ni sabaki wo
okonai tamau.
 7 Tadashiki mono ni me wo hanasazu;
Kurai ni aru otachi to tomo ni tokoshie
ni za seshimete,
Kore wo tōtoku shi tamau.
 8 Moshi karera kusari ni tsunagare,
Nayami no nawa ni kakaru toki wa;
 9 Karera no okonai to toga to wo shime-
shite,
Sono ogoreru wo shirase;
 10 Karera no mimi wo hirakite oshie wo
ireshime,
Katsu, Aku wo hanarete kaereyo to
karera ni meiji tamau.
 11 Moshi karera kiki shitagaitē kore ni
tsukaemaba,
Sakaete sono hi wo okuri,
Tanoshiku sono toshi wo wataran.
 12 Moshi karera kiki shitagawazuba tsu-
rugi nite horobi,
Chishiki wo ezu shite shinan.
 13 Shikaredomo kokoro no yokoshima
naru monodomo wa ikari wo taku-
wae;
Kami ni imashimeraruru tomo inoru
koto wo sezu.
 14 Karera wa toshi wakaku shite shini
use,
Nanshō to sono inochi wo hitoshi usen.
 15 Kami wa nayameru mono wo nayami
ni yorite sukui,
Kore ga mimi wo shietage ni yorite
hiraki tamau.
 16 Sareba Kami mata nanji wo semaki
tokoro yori idashite,
Semakaranu, hiroki tokoro ni utsushi
tama aran.
Shikashite nanji no seki ni tsuranuru
mono wa subete koetaru mono na-
ran.
 17 Ima wa akunin no sabaki nanji no mi
ni miteri:
Sabaki to kōgi to nanji wo torau.
 18 Nanji ikari ni sasawarete, azakeri ni
ochi irazaru yō tsutsushimeyo;
Aganai no ōi naru ga tame ni mizu-
kara ayamaru nakare.
 19 Nanji no sakebi nanji wo nayami no
uchi yori idasau ya?
Ika ni chikara wo tsukusu to mo kai
araji.

20 Yo no hito no sono tokoro yori tataruru
Sono yo wo shitan nakare.
21 Tsutsushimite aku ni katamuku nakkare :
Nanji wa nayami yori mo mushiro kore wo toran to seri.
22 Sore Kami wa sono chikara wo mote ōi naru waza wo nashi tamau :
Tare ka yoku kare no gotoku ni oshie wo taren ya ?
23 Tare ka kare no tame ni sono michi wo sadameshi mono aran ya ?
Tare ka, Nanji wa ashiki koto wo naseri to iu koto wo en ?
24 Nanji Kami no mi waza wo home tatoru koto wo wasurezare,
Kore yo no hito no utai agamuru tokoro nari.
25 Hito mina kore wo aogi miru,
Tōki tokoro yori hito kore wo mi tematsuru nari.
26 Kami wa ōi naru mono ni imashite, warera kare wo shiri tematsurazu ;
Sono mi toshi no kazu mo hakari shirubekarazu.
27 Kare mizu wo komaka ni shite hiki age tamaeba,
Kiri no naka ni shitatari idete ame to naru ni ;
28 Kumo kore wo furasete,
Hitobito no ue ni yutaka ni sosogu nari.
29 Tare ka yoku kumo no hirogaru yuen,
Mata sono makuya no hibiku yuen wo satorau ya ?
30 Miyo, kare sono hikari wo onore no mawari ni megurashi,
Mata umi no soko wo mo ōi tamai ;
31 Korera wo mote tami wo sabaki ;
Mata korera wo mote kuimono wo yutaka ni tamai ;
32 Inabikari wo mote sono moro te wo tsutsumi ;
Sono inabikari ni meijite teki wo utashime tamau.
33 Sono nari oto kare wo arawashi,
Kachiku sura mo kare no kimasu wo shirasu nari.
37 Kore ga tame ni waga kokoro wanauki,
Sono tokoro wo ugoki hanaru.

2 Kami no koe no hibiki
Oyobi sono kuchi yori izuru todoroki wo yoku kike.
3 Kore wo ame ga shita ni hanachi,
Mata sono inabikari wo chi no hate ni made itarase tamau.
4 Sono nochī koe arite uchi hibiki ;
Kare ikwō no koe wo hanachite nari watari tamau :
Sono mi koe wo kikoeshimuru ni atarite wa inabikari wo osae oki tamawazu.
5 Kami kusushiku mo mi koe wo hanachite nari watari ;
Warera no shirazaru ōi naru waza wo okonai tamau.
6 Kare yuki ni mukaite, Chi ni fure to meiji tamau ;
Ame sunawachi sono chikara no ōame ni mo mata shikari.
7 Kaku kare subete no hito no te wo fūji tamau ;
Kore subete no hito ni sono mi waza wo shirashimen ga tame nari.
8 Mata kemono wa ana ni irite,
Sono hora ni oru.
9 Minami no misshitsu yori arashi kitari ;
Kita yori samusa kitaru.
10 Kami no ibuki ni yorite kōri ide kitari ;
Mizu no haba semaku seraru.
11 Kare mizu wo mote kumo ni tsumi nose ;
Mata hikari no kumo wo tōku chirashi tamau.
12 Kore wa kare no michibiki ni yorite meguru,
Kowa kare no meizuru tokoro wo kotogetoku Sekai no omote ni nasan ga tame nari.
13 Sono kore wo kitarase tamau wa, aruiwa korashime no tame,
Aruiwa sono chi no tame, aruiwa megumi no tame nari.
14 Yobu yo, kore wo kike :
Tachite Kami no kusushiki waza wo kangaeyo.
15 Kami ika ni korera ni mei wo tsutae,
Sono kumo no hikari wo shite kagayakase tamau ka nanji kore wo shiru ya ?
16 Nanji kumo no tsuriae,

Chishiki no mattaki mono no kusushiki waza wo shiru ya ?
17 Minami kaze ni yorite chi no odayaka ni naru toki,
Nanji no koromo wa atsuku naru nari.
18 Nanji kare to tomo ni kano kataku shite itaru,
Kagami no gotoku naru sora wo haru koto wo yoku sen ya ?
19 Warera ga kare ni iubeki koto wo warera ni oshieyo ;
Warera wa kuraku shite kotoba wo tsuranuru koto atawazaru nari.
20 Ware kataru koto ari to kare ni tsugubeken ya ?
Hito ani horobosaruru koto wo nozoman ya ?
21 Hito ima wa sora ni kagayaku hikari wo miru koto atawazu ;
Saredo kaze kitarite kore wo fuki kiyomu.
22 Kita yori kogane ide kitaru :
Kami ni wa osorubeki ikwō ari.
23 Zennōsha wa warera hakari kiwamuru koto wo ezu ; kare wa chikara ōi naru mono ni imashi :
Sabaki wo mo kōgi wo mo mage tamawazaru nari.
24 Kono yue ni hitobito kare wo osoru :
Kare wa mizukara kokoro ni kashikoshi to suru mono wo kaerimi tamawazaru nari.
38 Koko ni IEHOBA ōkaze no naka yori Yobu ni kotaete notamawaku,
2 Muchi no kotoba wo mote Michi wo kurakarashimuru kono mono wa tare zo ya ?
3 Nanji koshi hiki karagete otoko no gotoku seyo ;
Ware nanji ni towan, nanji ware ni kotaeyo.
4 Chi no motoi wo waga suetarishi toki nanji wa izuku ni arishi ya ?
Nanji moshi satori arabā, ie.
5 Nanji moshi shiran ni wa, taga doryō wo sadametarishi ya ?
Taga hakarinawa wo chi no ue ni haritarishi ya ?
6 Sono motoi wa nani no ue ni okaretarishi ya ?
Sono sumi ishi wa taga suetarishi ya ?

7 Kano toki ni wa ake no hoshi ai tomo ni utai,
Kami no kotachi mina yorokobite yobawarinu.
8 Umi no mizu nagare ide, tainai yori waki ideshi toki,
Taga to wo mote kore wo toji kometarishi ya ?
9 Kano toki ware kumo wo mote kore ga koromo to nashi,
Kurayami wo mote kore ga mutsuki to nashi,
10 Kore ni waga nori wo sadame, Kwan oyobi mon wo mōkete,
11 Iwaku, Koko made wa kitarubeshi, koko wo koyubekarazu ;
Nanji no taka nami koko ni todomarubeshi to.
12 Nanji umareshi hi yori kono kata ashi ni mukaite mei wo kudaseshi koto ari ya ?
Mata yoake ni sono tokoro wo shirashime ;
13 Kore wo shite chi no fuchi wo toraete, Ashiki mono wo sono ue yori furi otosashimetarishi ya ?
14 Chi wa kawarite tuchi ni in shitaru gotoku ni nari ;
Moromoro no mono wa uruwashiki koromo no gotoku ni arawaru :
15 Mata akunin wa sono hikari wo ubaware, Takaku agetaru te wa oraru.
16 Nanji umi no minamoto ni itarishi koto ari ya ?
Fuchi no soko wo ayumishi koto ari ya ?
17 Shi no kado nanji no tame ni hiraketarishi ya ?
Nanji shikage no kado wo mitarishi ya ?
18 Nanji chi no lirosa wo mi kiwameshi ya ?
Moshi kore wo kotogotoku shiraba, ie.
19 Hikari no aru tokoro ni yuku michi wa izure zo ya ?
Kurayami no aru tokoro wa izuko zo ya ?
20 Nanji kore wo sono sakai ni michibiki uru ya ?
Sono ie no michi wo shiri oru ya ?
21 Nanji kore wo shiru naran, nanji wa kano toki sude ni umare ori,